

# RENDICONTI LINCEI MATEMATICA E APPLICAZIONI

---

MARTIN MOSKOWITZ

## **An extension of Mahler's theorem to simply connected nilpotent groups**

*Atti della Accademia Nazionale dei Lincei. Classe di Scienze Fisiche,  
Matematiche e Naturali. Rendiconti Lincei. Matematica e  
Applicazioni, Serie 9, Vol. 16 (2005), n.4, p. 265–270.*

Accademia Nazionale dei Lincei

<[http://www.bdim.eu/item?id=RLIN\\_2005\\_9\\_16\\_4\\_265\\_0](http://www.bdim.eu/item?id=RLIN_2005_9_16_4_265_0)>

L'utilizzo e la stampa di questo documento digitale è consentito liberamente per motivi di ricerca e studio. Non è consentito l'utilizzo dello stesso per motivi commerciali. Tutte le copie di questo documento devono riportare questo avvertimento.

---

*Articolo digitalizzato nel quadro del programma  
bdim (Biblioteca Digitale Italiana di Matematica)  
SIMAI & UMI*

<http://www.bdim.eu/>

Atti della Accademia Nazionale dei Lincei. Classe di Scienze Fisiche, Matematiche e Naturali. Rendiconti Lincei. Matematica e Applicazioni, Accademia Nazionale dei Lincei, 2005.

MARTIN MOSKOWITZ

AN EXTENSION OF MAHLER'S THEOREM TO SIMPLY  
CONNECTED NILPOTENT GROUPS

*To Guido Zappa on the occasion of his 90<sup>th</sup> birthday*

ABSTRACT. — This Note gives an extension of Mahler's theorem on lattices in  $\mathbb{R}^n$  to simply connected nilpotent groups with a  $\mathbb{Q}$ -structure. From this one gets an application to groups of Heisenberg type and a generalization of Hermite's inequality.

KEY WORDS: Log lattice; Subgroup of finite index; Fundamental domain; Measure preserving automorphism; Equivariant map.

In 1946 Mahler [8] proved the following result which bears a striking resemblance to the classical theorem of Ascoli. It concerns lattices  $\Gamma$  in  $\mathbb{R}^n$ . Here by a lattice is meant a discrete subgroup with compact quotient; in other words a subgroup of  $\mathbb{R}^n$  with  $n$  linearly independent generators. Given a lattice and linearly independent generators  $v_1, \dots, v_n$  the parallelepiped formed by the generators is called a fundamental domain. If  $\mathcal{L}(\mathbb{R}^n) = \mathcal{L}$  denotes the space of all lattices (with a natural topology), Mahler's theorem is the following: A subset  $\mathcal{S}$  of  $\mathcal{L}$  has compact closure if and only if

1. The volumes of all the fundamental domains as  $\Gamma$  varies over  $\mathcal{S}$  is bounded.
2. There exists some neighborhood  $U$  of 0 in  $\mathbb{R}^n$  so that  $\Gamma \cap U = (0)$  for all  $\Gamma \in \mathcal{S}$ .

The first condition is analogous to uniform boundedness while the second (often described as  $\mathcal{S}$  being uniformly discrete) is analogous to equicontinuity in Ascoli's theorem.

We denote by  $\mathcal{L}_0$ , the subspace of  $\mathcal{L}$  consisting of lattices whose fundamental domain has volume 1. Once we explain what the topology on  $\mathcal{L}$  is we will see that  $\mathcal{L}_0$  is closed in  $\mathcal{L}$ . A direct corollary of Mahler's theorem is then:

*A subset  $\mathcal{S}$  of  $\mathcal{L}_0$  has compact closure if and only if there exists some neighborhood of 0 in  $\mathbb{R}^n$  so that  $\Gamma \cap U = (0)$  for all  $\Gamma \in \mathcal{S}$ .*

$\mathcal{L}$  can be topologized by observing that  $\mathrm{GL}(n, \mathbb{R})$  acts transitively on it. Therefore we can choose any lattice as a base point for this orbit. Choosing the standard lattice,  $\mathbb{Z}^n$ , we see that the isotropy group is  $\mathrm{GL}(n, \mathbb{Z})$ . Thus  $\mathcal{L}$  can be identified in a natural way with the homogeneous space  $\mathrm{GL}(n, \mathbb{R})/\mathrm{GL}(n, \mathbb{Z})$ . The (natural) topology is then that of this coset space. It does not depend on a choice of generators in the lattice. A short proof of Mahler's theorem using Siegel domains in  $\mathrm{GL}(n, \mathbb{R})$  is given in Borel [3, p. 16].

It is our goal to establish a non-abelian generalization of Mahler's theorem. To this end one can consider other simply connected solvable groups  $G$  rather than just  $\mathbb{R}^n$ . Let  $G$  be a connected Lie group with Lie algebra  $\mathfrak{g}$ . One can topologize  $\text{Aut}(G)$ , the group of all bicontinuous automorphisms (actually smooth automorphisms) of  $G$  as in ([7, pp. 40 and 97-99]). The topology on  $\text{Aut}(G)$  makes it into a locally compact group and actually a Lie group by Cartan's theorem since it has a faithful continuous representation into the linear group  $\text{Aut}(\mathfrak{g})$ . Moreover, the action  $\text{Aut}(G) \times G \rightarrow G$  is jointly continuous (actually smooth). Let  $M(G) = \{a \in \text{Aut}(G) : \Delta(a) = 1\}$  stand for the group of measure preserving automorphisms of  $G$ , where  $\Delta(a)$  is the common ratio  $\frac{\mu(a(F))}{\mu(F)}$ , for any measurable set  $F \subset G$  of positive, finite left Haar measure,  $\mu$ .  $\Delta$  is a smooth homomorphism  $\text{Aut}(G) \rightarrow \mathbb{R}_+^\times$ . Hence  $M(G)$  is a closed normal subgroup of  $\text{Aut}(G)$ .

In general  $G$  might not have any lattices at all so now we shall have to assume  $G$  contains a lattice  $\Gamma$ . Here  $\Gamma$  is again a discrete subgroup and  $G/\Gamma$  is compact. Just as before  $\text{Aut}(G)$  acts on the set  $\mathcal{L}(G)$  of all lattices. However, now it may not act transitively. For example, (see [1]) in the orbit space of the Heisenberg group  $N_n$  of dimension  $2n + 1$ , any lattice  $\Gamma$  is isomorphic under an automorphism of  $N_n$  to a lattice of the form  $\Gamma_{k,\vec{r}}$  for some  $k \in \mathbb{Z}^+$  and  $\vec{r} = (r_1, \dots, r_n) \in (\mathbb{Z}^+)^n$  satisfying  $r_1 = 1$ , and  $r_i | r_{i+1}$  for all  $i$ .  $\Gamma_{k,\vec{r}}$  is defined by the conditions  $x_i \in r_i \mathbb{Z}$ ,  $y_i \in \mathbb{Z}$ , and  $z \in \frac{1}{k} \mathbb{Z}$ . For this reason we shall have to assume that  $\mathcal{S}$  is contained in a single orbit and, if successful in that case, any conclusion would evidently also be valid if  $\mathcal{S}$  were contained in a finite union of orbits.

For any connected Lie group  $\mathcal{L}$  can be topologized by the Chabauty topology (see [5]). If  $G$  is a simply connected and solvable linear group with real eigenvalues and  $\Gamma$  is a lattice, then the orbits,  $\text{Aut}(G)(\Gamma)$ , are closed in this topology and are homeomorphic with  $\text{Aut}(G)/\text{Stab}_{\text{Aut}(G)}(\Gamma)$  (see [12, Theorem (3.1)]). Since we are going to be dealing with subsets of a single orbit we can consider the topology to be that of  $\text{Aut}(G)/\text{Stab}_{\text{Aut}(G)}(\Gamma)$ . Moreover, this stability subgroup is discrete whenever  $G$  has no non-trivial automorphisms of bounded displacement (see [13, Proposition (1.1)]). In particular, this holds for any simply connected solvable group of type E (see [14, Corollary (1.3)]). An important special case of all this is when  $G$  is simply connected and nilpotent, since such a group has a faithful unipotent representation (see [7, Theorem (3.1), p. 219]).

We now suppose that  $G$  is a simply connected nilpotent Lie group whose Lie algebra  $\mathfrak{g}$  has a  $\mathbb{Q}$ -structure. Then by Malcev's theorem [9],  $G$  has a lattice  $\Gamma$ . Hence  $G$  is unimodular so we can just speak of Haar measure. Since the center  $Z(G)$  of  $G$  is non-trivial, using induction on  $\dim G$  and the formula  $\int_G dg = \int_{G/Z(G)} dg \int_{Z(G)} dz$  shows that Haar measure is Lebesgue measure in appropriate global coordinates. A well known formula for the derivative of the exponential map of a Lie group is:

$$d(\exp)_X = \sum_{n=0}^{\infty} \frac{(-1)^n \text{ad}_X^n}{(n+1)!}.$$

Since  $G$  is nilpotent, each  $\text{ad}_X$  is simultaneously nil-triangular and this analytic

function is actually a polynomial, hence we see  $d(\exp)_X$  is unipotent. Hence  $\det(d(\exp)_X) \equiv 1$ . Because  $G$  is simply connected and nilpotent,  $\exp : \mathfrak{g} \rightarrow G$  is a global diffeomorphism and since  $\det(d(\exp)_x) \equiv 1$ , the change of variable formula for multiple integrals tells us that Haar measure  $\mu$  on  $G$  corresponds to Lebesgue measure  $\nu$  on  $\mathfrak{g}$ . If  $a \in \text{Aut}(G)$  and  $a^\bullet \in \text{Aut}(\mathfrak{g})$  is its derivative, then for a subset  $F$  of finite positive measure in  $G$  we have  $\mu(a(F)) = \Delta(a)\mu(F)$  and  $\nu(a^\bullet(\log(F))) = |\det(a^\bullet)|\nu(\log(F))$ . Hence after identifications,  $\Delta(a) = |\det(a^\bullet)|$ .

Our extension of Mahler's theorem is the following.

**THEOREM 1.** *Let  $G$  be a simply connected nilpotent Lie group whose Lie algebra  $\mathfrak{g}$  has a  $\mathbb{Q}$ -structure. A subset  $S \subseteq G$  which is contained in a finite number of  $\text{Aut}(G)$ -orbits has compact closure if and only if*

1. For all  $\Gamma$  in  $S$  the measures of the fundamental domains are bounded.
2. There exists a fixed neighborhood  $U$  of 1 in  $G$  such that for all  $\Gamma$  in  $S$ ,  $U \cap \Gamma = (1)$ .

Before proving the theorem we state the following result due to Barbano in [2]. There the interest was measure preserving automorphisms so that was the way it was formulated. However, as the reader can check, the argument works perfectly well for arbitrary automorphisms. A lattice  $\Gamma$  in a simply connected nilpotent group is called a *log-lattice* if  $\log(\Gamma)$  is a lattice in  $\mathfrak{g}$ .

**LEMMA 2.** *Let  $G$  be a simply connected nilpotent group with  $\mathbb{Q}$ -structure and  $\Gamma$  be a non-log lattice in  $G$ . Then there exists a log-lattice  $\Gamma^* \subseteq \Gamma$  in  $G$  with  $\text{Stab}_{\text{Aut}(G)}(\Gamma)$  a subgroup of finite index in  $\text{Stab}_{\text{Aut}(G)}(\Gamma^*)$ .*

This lemma is Theorem (5.1) in [2]. We now turn to the proof of our theorem.

**PROOF.** In either direction we may assume  $S$  is contained in a single orbit,  $\{a(\Gamma) : a \in \text{Aut}(G)\}$ . We first assume the two conditions and show  $S$  is relatively compact. Since  $G$  is simply connected  $\text{Aut}(G)^\bullet = \text{Aut}(\mathfrak{g})$ , so we can identify these. Moreover, since  $G$  is nilpotent  $\exp$  is a global diffeomorphism. Hence taking derivatives gives an equivariant equivalence between the action of  $\text{Aut}(G)$  on  $G$  and the associated linear action on  $\mathfrak{g}$ ,

$$\text{Aut}(G) \times G \rightarrow G$$

and

$$\text{Aut}(\mathfrak{g}) \times \mathfrak{g} \rightarrow \mathfrak{g}.$$

Also  $\text{Aut}(\mathfrak{g})$  is a closed subgroup of  $\text{GL}(\mathfrak{g})$ . Let  $\pi$  denote the orbit map and consider  $S' \subseteq \text{Aut}(\mathfrak{g}) \subseteq \text{GL}(\mathfrak{g})$ , where  $S' = \pi^{-1}(S)$ . The first condition tells us  $\Delta$  is bounded on  $S'$  and hence so is  $|\det(a^\bullet)|$ .

By [11]  $\Gamma$  has a subgroup  $\Gamma^*$  of finite index which is a log lattice, *i.e.*,  $\log(\Gamma^*)$  is a lattice in  $\mathfrak{g}$ . Hence each  $a(\Gamma)$  has a subgroup  $a^\bullet(\Gamma^*)$  of finite index which is also a log lattice. Therefore there is a neighborhood  $U^*$  of 0 in  $\mathfrak{g}$  which meets no other points of  $\log(a^\bullet(\Gamma^*))$ . By Mahler's theorem, in this linear action  $S'$  must act boundedly. Hence this must also be so in the equivariantly equivalent action of  $\text{Aut}(G)$  on  $G$ . Thus  $S$  has compact closure.

We now show relative compactness of  $\mathcal{S}$  implies both conditions. For the first condition, since  $\Delta(a)\mu(F) = \mu(a \cdot F)$ , for  $F \subseteq G$ . If we take  $F$  to be a fundamental domain for  $\Gamma$  we see the first condition is equivalent to  $\Delta(a)$  being bounded on  $\mathcal{S}$ . But  $\Delta$  is continuous and  $\mathcal{S}^-$  is compact so this is true.

For the second condition we apply Lemma 2 and choose a log-lattice  $\Gamma_*$  in  $G$  such that  $\text{Stab}_{\text{Aut}(G)}(\Gamma)$  a subgroup of finite index in  $\text{Stab}_{\text{Aut}(G)}(\Gamma_*)$ . Therefore the projection

$$p : \text{Aut}(G)/\text{Stab}_{\text{Aut}(G)}(\Gamma) \rightarrow \text{Aut}(G)/\text{Stab}_{\text{Aut}(G)}(\Gamma_*)$$

is a covering map. The following lemma shows it is proper and applies whenever  $H$  is a (not necessarily connected) Lie group,  $D$  and  $D_*$  discrete subgroups with the index  $[D_* : D]$  finite,  $X = H/D$ ,  $X_* = H/D_*$  and  $p : X \rightarrow X_*$  is the natural map.

LEMMA 3. *Let  $p : X \rightarrow X_*$  be a covering space of the (not necessarily connected) manifolds  $X$  and  $X_*$  with the property that each fiber is finite. Then  $p$  is a proper map. In particular,  $S$  is relatively compact in  $X$  if and only if  $p(S)$  is relatively compact in  $X_*$ .*

PROOF. Let  $C$  be a compact set in  $X_*$  and  $\{V_a\}$  be a covering of  $p^{-1}(C)$  by open sets in  $X$  for which the open sets  $p(V_a)$  are evenly covered. Thus  $p^{-1}(p(V_a))$  is a finite union of open sets homeomorphic with  $p(V_a)$ . Since by compactness  $C$  is a finite union of the  $p(V_a)$  it follows that  $p^{-1}(C)$  is itself a finite union of the  $\{V_a\}$ .

Continuing the proof of the theorem we see that by Lemma 2  $\mathcal{S}$  is relatively compact in  $\text{Aut}(G)/\text{Stab}_{\text{Aut}(G)}(\Gamma)$  if and only if  $p(\mathcal{S}) = \mathcal{S}_*$  is relatively compact in  $\text{Aut}(G)/\text{Stab}_{\text{Aut}(G)}(\Gamma_*)$ . In the proof of the converse statement given just above we can take for  $\Gamma^*$  the lattice  $\Gamma_*$  which is also log-lattice subgroup of  $\Gamma$ . There we were reduced to the case of Mahler's theorem itself. Hence, by that argument there is a neighborhood  $U_*$  of 0 in  $\mathfrak{g}$  which meets no other points of  $\log(a^*(\Gamma_*))$ .

LEMMA 4. *Let  $\Gamma$  be a finitely generated group and  $\Gamma_*$  be a subgroup of finite index. Then there exists a fixed integer  $k$  so that  $\gamma^k \in \Gamma_*$  for every  $\gamma \in \Gamma$ .*

PROOF. Since, as is well known,  $\Gamma$  is a finitely generated group and  $\Gamma_*$  has finite index in it there is a normal subgroup  $\Gamma_{**}$  of  $\Gamma$  contained in  $\Gamma_*$  which also has finite index, say  $k$  in  $\Gamma$ . In the finite group  $\Gamma/\Gamma_{**}$  Lagrange's theorem tells us that  $\gamma^k \in \Gamma_{**}$  for every  $\gamma \in \Gamma$ .

Taking logs we see that the  $k$ -multiples of every element of  $\log(\Gamma)$  lies in  $\log(\Gamma_*)$ . It follows that if we take a smaller neighborhood  $W_*$  of 0 in  $\mathfrak{g}$  with  $kW_* \subseteq U_*$ , then  $\exp(W_*)$  is a neighborhood of 1 in  $G$  which meets  $a(\Gamma)$  only at the identity as  $a$  varies.

The following inequality is a variant of one in Margulis [10, p. 169], whose proof we leave to the reader.

LEMMA 5. *Let  $T$  be a linear transformation on a finite dimensional real or complex vector space  $V$  of dimension  $n$  and  $\|\cdot\|$  be the Hilbert-Schmidt norm on  $\text{End}(V)$ . Then  $|\det T| \leq \|T\|^n$ .*

This inequality, together with our method of passing to log-lattices in the Lie algebra, gives the following sufficient condition.

**COROLLARY 6.** *Let  $G$  be a simply connected nilpotent Lie group whose Lie algebra  $\mathfrak{g}$  has a  $\mathbb{Q}$ -structure. A subset  $\mathcal{S} \subseteq \mathcal{L}$  contained in a finite number of  $\text{Aut}(G)$ -orbits has compact closure if*

1. *For all  $\alpha(\Gamma)$  in  $\mathcal{S}$  the set  $\|\alpha^*\|$  is bounded.*
2. *There exists a fixed neighborhood  $U$  of 1 in  $G$  such that for all  $\Gamma$  in  $\mathcal{S}$ ,  $U \cap \Gamma = (1)$ .*

An immediate corollary of the theorem is

**COROLLARY 7.** *Let  $G$  be a simply connected nilpotent Lie group whose Lie algebra  $\mathfrak{g}$  has a  $\mathbb{Q}$ -structure. A subset  $\mathcal{S} \subseteq \mathcal{L}$  which is contained in a finite number of  $M(G)$  orbits has compact closure if and only if there exists a fixed neighborhood  $U$  of 1 in  $G$  such that for all lattices  $\Gamma$  in  $\mathcal{S}$  we have  $U \cap \Gamma = (1)$ .*

We now apply this corollary to the Heisenberg groups  $N_n$ , their quaternionic analogues  $H_n$ , and the groups  $C_n$  built on the Cayley numbers. In all these cases, and certain others, the stabilizer of a lattice in  $G$  is again a lattice in  $M(G)$  and sometimes is even a uniform lattice. Also, the Lie algebras of groups of Heisenberg type all have  $\mathbb{Q}$ -structure by [6]. But here we have an interesting dichotomy between  $\mathbb{R}^n$  and  $N_n$  on the one hand, and  $H_n$  and  $C_n$  on the other. In the former the stabilizer is a non-uniform lattice in  $M(G)$  while in the latter it is uniform (see [13] and [2]). Here since  $M(G)$  is the  $\mathbb{R}$ -points of an algebraic  $\mathbb{Q}$ -group and  $\text{Stab}_{M(G)_0}(\Gamma)$  is an arithmetic subgroup (see [13] and [2]),  $M(G)_0$  has finite index in  $M(G)$  by [15]. Therefore we need not make any fundamental distinction between these.

Our next corollary follows from this dichotomy.

**COROLLARY 8.** *Let  $G = H_n$  or  $C_n$  and  $\Gamma$  be a lattice in  $G$ . Then there exists a neighborhood  $U$  of 1 in  $G$  such that  $\alpha(\Gamma) \cap U = (1)$  for all  $\alpha \in M(G)$ . On the other hand, if  $G = \mathbb{R}^n$ , for  $n \geq 2$  or  $N_n$ , then there can be no such neighborhood.*

One can check the non-compactness of the latter two homogeneous spaces by applying [4] and observing that  $\text{SL}(n, \mathbb{R})$  has non-trivial unipotent elements while in  $N_n$  there are unipotent elements in  $M(G)_0$  not in the unipotent radical. The compactness of the former two follows from [2] together with [13].

In this connection we remark that the fact that  $M(G)/\text{Stab}_{M(G)}(\Gamma)$  has finite volume is rather special. In general it only applies to irreducible groups of Heisenberg type (see [2] and [13]). These simply connected groups are, for example, all 2 step nilpotent. If  $G$  is the full real unitriangular group of order  $n \geq 4$ , that is, anything other than the Heisenberg group, this fails (see [13, p. 13]).

Finally, by passing to a log-lattice  $\Gamma_* \subseteq \Gamma$  and using equivariance, Hermite's inequality (see [3]) can be generalized. We denote by  $\|\cdot\|$  the Euclidean norm on  $\mathfrak{g}$  transferred to  $G$ .

COROLLARY 9. *Let  $G$  be a simply connected nilpotent Lie group whose Lie algebra  $\mathfrak{g}$  has a  $\mathbb{Q}$ -structure and  $\Gamma$  be a lattice in  $G$ . Then there is a positive constant  $c(G)$  such that  $\min_{\gamma \in \Gamma, \gamma \neq 1} \|a(\gamma)\| \leq c(G)A(a)^{\frac{1}{\dim G}}$ , for every  $a \in \text{Aut}(G)$ .*

## REFERENCES

- [1] L. AUSLANDER, *Lecture notes on nil-theta functions*. CBMS Reg. Conf. Series Math., 34, Amer. Math. Soc., Providence 1977.
- [2] P. BARBANO, *Automorphisms and quasiconformal mappings of Heisenberg type groups*. J. of Lie Theory, vol. 8, 1998, 255-277.
- [3] A. BOREL, *Introduction aux Groups Arithmetiques*. Hermann, Paris 1969.
- [4] A. BOREL - HARISH-CHANDRA, *Arithmetic subgroups of algebraic groups*. Annals of Math., 75, 1962, 485-535.
- [5] C. CHABAUTY, *Limites d'ensembles et géométrie des nombres*. Bull. Soc. Math. de France, 78, 1950, 143-151.
- [6] G. CRANDALL - J. DODZIUK, *Integral Structures on H-type Lie Algebras*. J. of Lie Theory, 12, 2002, 69-79.
- [7] G.P. HOCHSCHILD, *The Structure of Lie Groups*. Holden Day, San Francisco 1965.
- [8] K. MAHLER, *On Lattice Points in n-dimensional Star Bodies I, Existence theorems*. Proc. Roy. Soc. London A, 187, 1946, 151-187.
- [9] A. MALCEV, *On a class of homogeneous spaces*. Amer. Math. Soc. Translation Series, 39, 1951.
- [10] G. MARGULIS, *Discrete Subgroups of Semisimple Lie Groups*. Ergebnisse der Mathematik und ihrer Grenzgebiete (3) 17, Springer-Verlag, Berlin-Heidelberg-New York 1990.
- [11] C. MOORE, *Decompositions of Unitary Representations defined by Discrete subgroups of Nilpotent Groups*. Annals of Math., 82, 1965.
- [12] R. MOSAK - M. MOSKOWITZ, *Zariski density in Lie groups*. Israel J. Math., 52, 1985, 1-14.
- [13] R. MOSAK - M. MOSKOWITZ, *Stabilizers of lattices in Lie groups*. J. of Lie Theory, vol. 4, 1994, 1-16.
- [14] M. MOSKOWITZ, *Some Remarks on Automorphisms of Bounded Displacement and Bounded Cocycles*. Monatshefte für Math., 85, 1978, 323-336.
- [15] H. WHITNEY, *Elementary structure of real algebraic varieties*. Ann. of Math., 66, 1957, 545-556.

Department of Mathematics  
CUNY Graduate Center  
365 Fifth Avenue - NEW YORK NY 10016 (U.S.A.)